



InflateYourFun™

www.bestway-global.com

S-S-001465

Gefahr: Hochentzündliche Flüssigkeit und Dampf. Verursacht schwere Augenreizung. Kann Schläfrigkeit oder Schwindel verursachen. Vorsorgemaßnahmen: Von Hitze / Funken / offenen Flammen / heißen Oberflächen fernhalten. - Nicht rauchen. Behälter dicht verschlossen halten. Schutzhandschuhe / Schutzkleidung / Augenschutz / Gesichtsschutz tragen. Erste-Hilfe-Maßnahmen: NACH KONTAKT MIT DER HAUT (oder dem HAAR): Alle verunreinigten Kleidungsstücke unverzüglich ausziehen / entfernen. Haut mit Wasser abwaschen / abdschen. NACH KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. BEI BRAND: Zum Löschen chemisches Trockenpulver, Kohlenstoffdioxid oder chemischen Schaum benutzen. Wiederholter Kontakt kann zu spröder oder rissiger Haut führen.

1. Wenn der Pool leckt, die undichte Stelle suchen, dann die Außenseite des Pools um die zu reparierende Stelle herum säubern und trocknen.
2. Das mitgelieferte PVC auf die entsprechende Größe zuschneiden. Normalerweise eignet sich ein Quadrat von 2,5cm x 2,5cm.
3. Den mitgelieferten Klebstoff auf der einen Seite des zugeschnittenen Flieckens auftragen. Darauf achten, dass der Klebstoff gleichmäßig verteilt ist.
4. 30 Sekunden warten und dann den Flieken auf die beschädigte Stelle legen. Eventuell darunter vorhandenes Wasser austreichen und zwei Minuten lang fest andrücken, um zu verhindern, dass Wasser unter den Flieken gelangt.
5. Der Pool kann jetzt wieder benutzt werden. Im Falle weiterer Leckagen diesen Vorgang wiederholen.

Danger: Highly flammable liquid and vapour. Cause serious eye irritation. May cause drowsiness or dizziness. Prevention: Keep away from heat/ sparks/ open flames/ hot surfaces. - No smoking. Keep container tightly closed. Wear protective gloves/ protective clothing/ eye protection/ face protection. Response: IF ON SKIN (or hair): Remove/ Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/ shower. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. In case of fire: Use dry chemical powder, carbon dioxide, or chemical foams for extinction. Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

1. If the pool is leaking, locate the point of damage, then clean and dry the exterior of the pool around the area to be repaired.
2. Cut the provided PVC to appropriate size, A 2.5cm x 2.5cm square is usually adequate.
3. Use the provided glue to coat the one side of the newly cut patch. Make sure the glue is evenly distributed.
4. Wait for 30 seconds and then place the patch over the damaged area. Smooth out any water that may be trapped underneath and press firmly for two minutes to prevent water from getting under the patch.
5. The pool is once again ready for use. Repeat this process should further leaks occur.

Perigo: Líquido e vapor altamente inflamáveis. Causa lesões oculares graves. Pode causar sonolência ou tonturas. Prevenção: Manter afastado do calor/falscas/chama aberta/superfícies quentes. - Não fumar. Mantenha o recipiente bem fechado. Utilize luvas de protecção/vestuário de protecção/protecção ocular/protecção de rosto. Resposta: NÓ CASO DE CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): Remover/despir imediatamente toda a roupa contaminada. Lave a pele com água/chuveiro. NÓ CASO DE EXPOSIÇÃO OCULAR: Lave cuidadosamente com água durante vários minutos. Remova as lentes de contato, se presentes, e isso seja fácil de fazer. Continue a enxaguar. Em caso de incêndio: Utilize pó químico seco, dióxido de carbono ou espumas químicas para a extinção. Pode provocar pele seca ou gretada, por exposição repetida.

1. Caso a piscina tiver uma fuga, localize o ponto danificado, depois limpe e seque o exterior da piscina ao redor da área a ser reparada.
2. Corte o PVC fornecido ao tamanho apropriado. Um quadrado de 2.5cm x 2.5cm costuma ser adequado.
3. Utilize a cola fornecida para revestir um lado do remendo acabado de cortar. Assegure-se que a cola está distribuída de forma uniforme.
4. Aguarde 30 segundos e depois coloque o remendo sobre a área danificada. Remova qualquer água que possa ter ficado aprisionada e pressione firmemente durante dois minutos para evitar que a água penetre por baixo do remendo.
5. A piscina está novamente pronta a utilizar. Repita este processo caso ocorram fugas adicionais.

Peligro: Líquidos y vapores muy inflamables. Pueden provocar graves irritaciones en los ojos. Pueden provocar somnolencia o mareos. Prevención: Mantenga lejos de calor/chispas/llamas libres/superficies a altas temperaturas. - No fumar. Mantener el contenedor bien cerrado. Usar guantes de protección/ropa de protección/protección para los ojos/protección para la cara. Solución: SI EN LA PIEL (o cara): Quite o elimine inmediatamente toda la ropa contaminada. Lave la piel con agua/dúchese. SI EN LOS OJOS: Enjuague con cuidado con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si es están presentes y es fácil realizar esta operación. Continúe enjuagando. En caso de fuego: Use polvo químico seco, dióxido de carbono, o espumas químicas para la extinción. La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.

1. Si la piscina presenta pérdidas, ubique el punto donde está dañada, límpiela y seque el exterior de la piscina alrededor del área que debe repararse.
2. Corte el PVC provisto hasta un tamaño adecuado. Normalmente basta con un recuadro de 2,5cm x 2,5cm.
3. Use la cola incluida para cubrir un lado del parche que se acaba de cortar. Asegúrese de que la cola se distribuye de manera uniforme.
4. Espere 30 segundos y después sitúe el parche sobre el área dañada. Haga salir cualquier resto de agua que haya podido quedar atrapado y apriete firmemente durante dos minutos para evitar que el agua entre debajo del parche.
5. La piscina está de nuevo lista para su uso. Repita este procedimiento si detecta otras pérdidas.

S-S-001465/5x8.5cm B56281 JS-YF-2012-B-01379 (正面)



InflateYourFun™

www.bestway-global.com

S-S-001465

Gefahr: Hochentzündliche Flüssigkeit und Dampf. Verursacht schwere Augenreizung. Kann Schläfrigkeit oder Schwindel verursachen. Vorsorgemaßnahmen: Von Hitze / Funken / offenen Flammen / heißen Oberflächen fernhalten. - Nicht rauchen. Behälter dicht verschlossen halten. Schutzhandschuhe / Schutzkleidung / Augenschutz / Gesichtsschutz tragen. Erste-Hilfe-Maßnahmen: NACH KONTAKT MIT DER HAUT (oder dem HAAR): Alle verunreinigten Kleidungsstücke unverzüglich ausziehen / entfernen. Haut mit Wasser abwaschen / abdschen. NACH KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. BEI BRAND: Zum Löschen chemisches Trockenpulver, Kohlenstoffdioxid oder chemischen Schaum benutzen. Wiederholter Kontakt kann zu spröder oder rissiger Haut führen.

1. Wenn der Pool leckt, die undichte Stelle suchen, dann die Außenseite des Pools um die zu reparierende Stelle herum säubern und trocknen.
2. Das mitgelieferte PVC auf die entsprechende Größe zuschneiden. Normalerweise eignet sich ein Quadrat von 2,5cm x 2,5cm.
3. Den mitgelieferten Klebstoff auf der einen Seite des zugeschnittenen Flieckens auftragen. Darauf achten, dass der Klebstoff gleichmäßig verteilt ist.
4. 30 Sekunden warten und dann den Flieken auf die beschädigte Stelle legen. Eventuell darunter vorhandenes Wasser austreichen und zwei Minuten lang fest andrücken, um zu verhindern, dass Wasser unter den Flieken gelangt.
5. Der Pool kann jetzt wieder benutzt werden. Im Falle weiterer Leckagen diesen Vorgang wiederholen.

Danger: Highly flammable liquid and vapour. Cause serious eye irritation. May cause drowsiness or dizziness. Prevention: Keep away from heat/ sparks/ open flames/ hot surfaces. - No smoking. Keep container tightly closed. Wear protective gloves/ protective clothing/ eye protection/ face protection. Response: IF ON SKIN (or hair): Remove/ Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/ shower. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. In case of fire: Use dry chemical powder, carbon dioxide, or chemical foams for extinction. Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

1. If the pool is leaking, locate the point of damage, then clean and dry the exterior of the pool around the area to be repaired.
2. Cut the provided PVC to appropriate size, A 2.5cm x 2.5cm square is usually adequate.
3. Use the provided glue to coat the one side of the newly cut patch. Make sure the glue is evenly distributed.
4. Wait for 30 seconds and then place the patch over the damaged area. Smooth out any water that may be trapped underneath and press firmly for two minutes to prevent water from getting under the patch.
5. The pool is once again ready for use. Repeat this process should further leaks occur.

Perigo: Líquido e vapor altamente inflamáveis. Causa lesões oculares graves. Pode causar sonolência ou tonturas. Prevenção: Manter afastado do calor/falscas/chama aberta/superfícies quentes. - Não fumar. Mantenha o recipiente bem fechado. Utilize luvas de protecção/vestuário de protecção/protecção ocular/protecção de rosto. Resposta: NÓ CASO DE CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): Remover/despir imediatamente toda a roupa contaminada. Lave a pele com água/chuveiro. NÓ CASO DE EXPOSIÇÃO OCULAR: Lave cuidadosamente com água durante vários minutos. Remova as lentes de contato, se presentes, e isso seja fácil de fazer. Continue a enxaguar. Em caso de incêndio: Utilize pó químico seco, dióxido de carbono ou espumas químicas para a extinção. Pode provocar pele seca ou gretada, por exposição repetida.

1. Caso a piscina tiver uma fuga, localize o ponto danificado, depois limpe e seque o exterior da piscina ao redor da área a ser reparada.
2. Corte o PVC fornecido ao tamanho apropriado. Um quadrado de 2.5cm x 2.5cm costuma ser adequado.
3. Utilize a cola fornecida para revestir um lado do remendo acabado de cortar. Assegure-se que a cola está distribuída de forma uniforme.
4. Aguarde 30 segundos e depois coloque o remendo sobre a área danificada. Remova qualquer água que possa ter ficado aprisionada e pressione firmemente durante dois minutos para evitar que a água penetre por baixo do remendo.
5. A piscina está novamente pronta a utilizar. Repita este processo caso ocorram fugas adicionais.

Peligro: Líquidos y vapores muy inflamables. Pueden provocar graves irritaciones en los ojos. Pueden provocar somnolencia o mareos. Prevención: Mantenga lejos de calor/chispas/llamas libres/superficies a altas temperaturas. - No fumar. Mantener el contenedor bien cerrado. Usar guantes de protección/ropa de protección/protección para los ojos/protección para la cara. Solución: SI EN LA PIEL (o cara): Quite o elimine inmediatamente toda la ropa contaminada. Lave la piel con agua/dúchese. SI EN LOS OJOS: Enjuague con cuidado con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si es están presentes y es fácil realizar esta operación. Continúe enjuagando. En caso de fuego: Use polvo químico seco, dióxido de carbono, o espumas químicas para la extinción. La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.

1. Si la piscina presenta pérdidas, ubique el punto donde está dañada, límpiela y seque el exterior de la piscina alrededor del área que debe repararse.
2. Corte el PVC provisto hasta un tamaño adecuado. Normalmente basta con un recuadro de 2,5cm x 2,5cm.
3. Use la cola incluida para cubrir un lado del parche que se acaba de cortar. Asegúrese de que la cola se distribuye de manera uniforme.
4. Espere 30 segundos y después sitúe el parche sobre el área dañada. Haga salir cualquier resto de agua que haya podido quedar atrapado y apriete firmemente durante dos minutos para evitar que el agua entre debajo del parche.
5. La piscina está de nuevo lista para su uso. Repita este procedimiento si detecta otras pérdidas.

S-S-001465/5x8.5cm B56281 JS-YF-2012-B-01379 (反面)

Gefahr: Hochentzündliche Flüssigkeit und Dampf. Verursacht schwere Augenreizung. Kann Schläfrigkeit oder Schwindel verursachen. Vorsorgemaßnahmen: Von Hitze / Funken / offenen Flammen / heißen Oberflächen fernhalten. - Nicht rauchen. Behälter dicht verschlossen halten. Schutzhandschuhe / Schutzkleidung / Augenschutz / Gesichtsschutz tragen. Erste-Hilfe-Maßnahmen: NACH KONTAKT MIT DER HAUT (oder dem HAAR): Alle verunreinigten Kleidungsstücke unverzüglich ausziehen / entfernen. Haut mit Wasser abwaschen / abdschen. NACH KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. BEI BRAND: Zum Löschen chemisches Trockenpulver, Kohlenstoffdioxid oder chemischen Schaum benutzen. Wiederholter Kontakt kann zu spröder oder rissiger Haut führen.

1. Wenn der Pool leckt, die undichte Stelle suchen, dann die Außenseite des Pools um die zu reparierende Stelle herum säubern und trocknen.
2. Das mitgelieferte PVC auf die entsprechende Größe zuschneiden. Normalerweise eignet sich ein Quadrat von 2,5cm x 2,5cm.
3. Den mitgelieferten Klebstoff auf der einen Seite des zugeschnittenen Flieckens auftragen. Darauf achten, dass der Klebstoff gleichmäßig verteilt ist.
4. 30 Sekunden warten und dann den Flieken auf die beschädigte Stelle legen. Eventuell darunter vorhandenes Wasser austreichen und zwei Minuten lang fest andrücken, um zu verhindern, dass Wasser unter den Flieken gelangt.
5. Der Pool kann jetzt wieder benutzt werden. Im Falle weiterer Leckagen diesen Vorgang wiederholen.

Danger: Highly flammable liquid and vapour. Cause serious eye irritation. May cause drowsiness or dizziness. Prevention: Keep away from heat/ sparks/ open flames/ hot surfaces. - No smoking. Keep container tightly closed. Wear protective gloves/ protective clothing/ eye protection/ face protection. Response: IF ON SKIN (or hair): Remove/ Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/ shower. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. In case of fire: Use dry chemical powder, carbon dioxide, or chemical foams for extinction. Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

1. If the pool is leaking, locate the point of damage, then clean and dry the exterior of the pool around the area to be repaired.
2. Cut the provided PVC to appropriate size, A 2.5cm x 2.5cm square is usually adequate.
3. Use the provided glue to coat the one side of the newly cut patch. Make sure the glue is evenly distributed.
4. Wait for 30 seconds and then place the patch over the damaged area. Smooth out any water that may be trapped underneath and press firmly for two minutes to prevent water from getting under the patch.
5. The pool is once again ready for use. Repeat this process should further leaks occur.

Perigo: Líquido e vapor altamente inflamáveis. Causa lesões oculares graves. Pode causar sonolência ou tonturas. Prevenção: Manter afastado do calor/falscas/chama aberta/superfícies quentes. - Não fumar. Mantenha o recipiente bem fechado. Utilize luvas de protecção/vestuário de protecção/protecção ocular/protecção de rosto. Resposta: NÓ CASO DE CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): Remover/despir imediatamente toda a roupa contaminada. Lave a pele com água/chuveiro. NÓ CASO DE EXPOSIÇÃO OCULAR: Lave cuidadosamente com água durante vários minutos. Remova as lentes de contato, se presentes, e isso seja fácil de fazer. Continue a enxaguar. Em caso de incêndio: Utilize pó químico seco, dióxido de carbono ou espumas químicas para a extinção. Pode provocar pele seca ou gretada, por exposição repetida.

1. Caso a piscina tiver uma fuga, localize o ponto danificado, depois limpe e seque o exterior da piscina ao redor da área a ser reparada.
2. Corte o PVC fornecido ao tamanho apropriado. Um quadrado de 2.5cm x 2.5cm costuma ser adequado.
3. Utilize a cola fornecida para revestir um lado do remendo acabado de cortar. Assegure-se que a cola está distribuída de forma uniforme.
4. Aguarde 30 segundos e depois coloque o remendo sobre a área danificada. Remova qualquer água que possa ter ficado aprisionada e pressione firmemente durante dois minutos para evitar que a água penetre por baixo do remendo.
5. A piscina está novamente pronta a utilizar. Repita este processo caso ocorram fugas adicionais.

Peligro: Líquidos y vapores muy inflamables. Pueden provocar graves irritaciones en los ojos. Pueden provocar somnolencia o mareos. Prevención: Mantenga lejos de calor/chispas/llamas libres/superficies a altas temperaturas. - No fumar. Mantener el contenedor bien cerrado. Usar guantes de protección/ropa de protección/protección para los ojos/protección para la cara. Solución: SI EN LA PIEL (o cara): Quite o elimine inmediatamente toda la ropa contaminada. Lave la piel con agua/dúchese. SI EN LOS OJOS: Enjuague con cuidado con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si es están presentes y es fácil realizar esta operación. Continúe enjuagando. En caso de fuego: Use polvo químico seco, dióxido de carbono, o espumas químicas para la extinción. La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.

1. Si la piscina presenta pérdidas, ubique el punto donde está dañada, límpiela y seque el exterior de la piscina alrededor del área que debe repararse.
2. Corte el PVC provisto hasta un tamaño adecuado. Normalmente basta con un recuadro de 2,5cm x 2,5cm.
3. Use la cola incluida para cubrir un lado del parche que se acaba de cortar. Asegúrese de que la cola se distribuye de manera uniforme.
4. Espere 30 segundos y después sitúe el parche sobre el área dañada. Haga salir cualquier resto de agua que haya podido quedar atrapado y apriete firmemente durante dos minutos para evitar que el agua entre debajo del parche.
5. La piscina está de nuevo lista para su uso. Repita este procedimiento si detecta otras pérdidas.

S-S-001465/5x8.5cm B56281 JS-YF-2012-B-01379 (反面)